

## Adélaïde de Staël-Holstein an August Wilhelm von Schlegel

Coppet, 25. September [1840]

<i>Empfangsort</i>	Bonn
<i>Anmerkung</i>	Empfangsort und Datum (Jahr) erschlossen. – Datierung durch Notiz des Empfängers auf Seite 1.
<i>Handschriften-Datengeber</i>	Dresden, Sächsische Landesbibliothek - Staats- und Universitätsbibliothek
<i>Signatur</i>	Mscr.Dresd.e.90,XIX,Bd.26,Nr.13
<i>Blatt-/Seitenzahl</i>	5 S. auf Doppelbl., hs. u. U.
<i>Format</i>	21 x 13,7 cm
<i>Editionsstatus</i>	Neu transkribiert und ausgezeichnet; zweimal kollationiert
<i>Editorische Bearbeitung</i>	Falk, Clio · Golyschkin, Ruth
<i>Zitierempfehlung</i>	August Wilhelm Schlegel: Digitale Edition der Korrespondenz [Version-01-22]; <a href="https://august-wilhelm-schlegel.de/version-01-22/briefid/4405">https://august-wilhelm-schlegel.de/version-01-22/briefid/4405</a> .

[1] de Coppet 25 Sept. 1840

Je viens de recevoir votre aimable lettre cher Monsieur Schlegel et je suis si touchée de cette marque de souvenir que je ne veux pas laisser passer une journée sans vous en remercier. Vous avez eu la bonté de m'écrire ce printemps lorsque M<sup>r</sup> et M<sup>d</sup> Bethman sont venus à Genève, et j'ai souvent désiré vous remercier de m'avoir adressé à les gens si aimables et si bons. J'aurais voulu les voir souvent Les circonstances n'ont pas été favorables. Ils sont arrivés à l'époque où ma mère étoit dangereusement malade. Cette maladie a précipité [2] Mon retour de Naples et j'ai passé à Genève plusieurs semaines dans la plus vive inquiétude. C'est seulement en Juin que j'ai pu habiter mon cher Coppet où vos amis n'y ont passé qu'une journée. Ils ont retrouvé avec plaisir votre buste votre portrait au milieu de tous nos souvenirs de famille. Je serois bien heureuse de vous voir ici vous trouveriez Coppet conservé matériellement avec un soin religieux. Chaque objet a la même place depuis 13 années, et l'évidé partout. Rien de plus mélancolique que notre souvenir de ces deux années. Le départ d'Albertine nous a laissés [3] si depouillés si pauvres de bonheur que nous avons l'air de ces volées d'oiseaux de panage sur lesquels les chasseurs se sont exercés et qui s'abattent tout blessés sous le premier toit qui s'offre à leur regard. Ce n'est cependant pas au hasard que le toit de Coppet a été choisi: M<sup>r</sup> de Broglie y trouve plus de souvenirs qu'à Broglie. Il y a eu de longs jours de bonheur Albertine et Pauline y ont beaucoup vécu. Il habitera Broglie et l'embellera tous les jours pour Albert mais je suis très sûre qu'il reviendra toujours volontiers ici. Il fait preuve de dévouement en ce moment. Il nous a quittés hier pour le procès de Louis Bonaparte, il pense revenir ensuite.

[4] Il m'a laissé en otages Albert et M<sup>r</sup> Doudan. Permettez moi de vous parler de Paul que vous ne connaissez pas et qui depuis deux ans absorbe toutes mes pensées. Cette belle petite creature ressemble beaucoup à sa mère. C'est son visage trait pour trait, mais l'expression si gaie de ce cher enfant ne rappelle pas encore le regard profond de sa mère. Son intelligence est très remarquable, je me crois plutôt chargée de le calmer que de l'exciter Il n'est donc pas encore bien instruit - mais il n'a que 6 ans. J'espère que vous le trouverez une fois digne de vos bontés. Louise a passé un mois auprès de moi à son retour d'Italie. Elle est maintenant près de Paris chez les parents de son mari. Elle est bien belle et son esprit est bien [5] distingué. Je compte prolonger mon séjour à Coppet jusqu'en Décembre et à cette époque m'établir à Genève. Paul restera avec moi. Sa petite enfance m'est confiée et je veux en jouir sans trop penser au moment où les études viendront me l'enlever.

Voilà cher Monsieur Schlegel un petit bulletin qui partant de Coppet aura quelque intérêt pour vous. Dieu veuille vous conserver, fortifier votre santé et accorder à votre âme cette jeunesse, cette vie qui luttent victorieusement contre les progrès de l'âge et la tristesse. Permettez moi de vous dire quelques fois mon tendre et profond respect.

A de Staël

à Coppet 25 7.<sup>bre</sup>

[6] [leer]

[7] [leer]

[8] [leer]

**Namen**

Bethmann-Hollweg, Auguste von

Bethmann-Hollweg, Moritz August von

Broglie, Achille-Léon-Victor de

Broglie, Albert de

Broglie, Albertine Ida Gustavine de

Broglie, Auguste-Théodore-Paul de

Broglie, Pauline Éleonore de

Doudan, Ximénès

Haussonville, Charles Louis Bernard de Cléron d'

Haussonville, Jeanne Marie de Cléron d' (geb. Falcoz de la Blâche)

Haussonville, Joseph Othenin Bernard de Cléron d'

Haussonville, Louise de Cléron d'

Napoléon III., Frankreich, Kaiser

Vernet, Marie Anne (geb. Pictet)

**Orte**

Broglie (Eure)

Coppet

Genf

Neapel

Paris

**Bemerkungen**

Paginierung des Editors

Notiz des Empfängers

Paginierung des Editors

Paginierung des Editors